

1-Deoxynojirimycin Derivatives from the Marine Sponge *Lendenfeldia chondrodes*

Ryuichi Sakai, Hisao Kamiya

Dedicated to the memory of Professor Kenneth L. Rinehart.

Received: May 30, 2006 / Accepted: August 15, 2006

© Japan Antibiotics Research Association

Abstract Two 1-deoxynojirimycin derivatives, 1-deoxynojirimycin-6-phosphate (**1**) and *N*-methyl-1-deoxynojirimycin-6-phosphate (**2**) were isolated from an aqueous extract of Micronesian marine sponge *Lendenfeldia chondrodes* for the first time as natural products. Structures of these compounds were assigned on the basis of their spectral data and chemical degradation.

Keywords deoxynojirimycin, α -glucosidase inhibitor, marine sponge, *Lendenfeldia*

1-Deoxynojirimycin (dNM) is an iminosugar first isolated from Mori Cortex (dried root bark of mulberry tree, *Morus* spp.) [1]. dNM and its *N*-alkyl derivatives are potent inhibitors of α -glucosidase [2], and this activity is purportedly responsible for their intriguing biological actions such as antiviral activity [3–6], impediment of HIV infection [7], inhibition of spermatogenesis [8]. Thus, not only dNM itself but also some *N*-alkylated dNM's are therapeutic candidates in the areas of hyperglycemia, AIDS, and Gaucher disease [9–14].

We have been conducting an extensive survey for structurally interesting bioactive amino acids and related compounds from aqueous extract of the Micronesian sponge, *Lendenfeldia chondrodes* (formally identified as *Dysidea herbacea*) collected in Yap, Micronesia since the discovery of novel excitatory amino acid dysisiherbaine [15]. In the course of the study we have isolated neodysiherbaine

A [16], and several new betaines such as dysibetaine [17], dysibetaine PP, dysibetaine CPa and CPb [18], and demonstrated that this sponge is a rich source of novel amino acid derivatives of some biomedical interests. In this paper, we deal with isolation and structure elucidations of deoxynojirimycin derivatives: 1-deoxynojirimycin-6-phosphate (**1**) and its *N*-methyl derivative (**2**) from this sponge. This is the first example of isolation of phosphates derivatives of deoxynojirimycin in nature.

A sample of *L. chondrodes* was collected in Yap, Micronesia at depth of 6–8 m. The aqueous extract was separated by a series of gel filtration, anion exchange chromatographies, then finally by reversed-phase HPLC to afford compounds **1** and **2**. In the anion exchange chromatography both **1** and **2** were eluted as a broad slope with acetic acid (0.05 N).

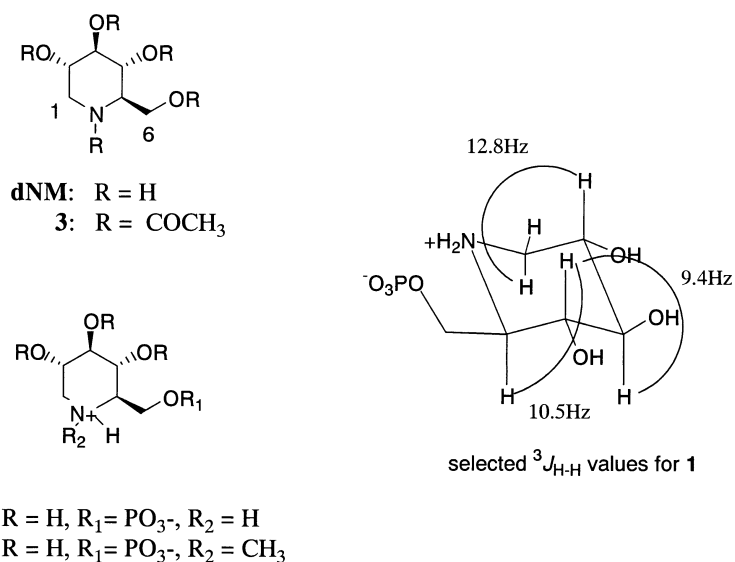
The ^1H NMR data for **1** were characteristics of highly oxygenated compound, in that all resonances were observed between δ 2.8 and 4.1 for eight protons. In the ^{13}C NMR spectrum six resonances were observed, but two of these signals, resonating at δ 59.4 and 61.7, were broad and split. A FABMS spectrum for **1** gave a molecular ion at m/z 244 ($\text{M}+\text{H}$) $^+$. Since the high resolution FABMS analysis of the molecular ion, m/z 244.0566, suggested a possible formula $\text{C}_6\text{H}_{14}\text{NO}_7\text{P}$ for **1**, a ^{31}P NMR spectrum of **1** was measured that not only confirmed a presence of phosphorus atom but also assigned it as the phosphate group on the basis of chemical shift (δ 3.14). The splitting of signals observed in the ^{13}C NMR, due to the C–P coupling is consistent with these data. COSY data for **1** (Table 1) indicated a spin system as shown in Figure 1. Since the molecular formula of **1** requires one unsaturation, while no evidence for sp^2 carbon including carbonyl groups was observed in the NMR data, mono-cyclic structure of **1** was evident. The ^{13}C

R. Sakai (Corresponding author), **H. Kamiya**: Kitasato University School of Fisheries Sciences, Sanriku-cho, Ofunato Iwate 022-0101, Japan, E-mail: r.sakai@kitasato-u.ac.jp

Table 1 NMR data for compounds **1** and **2**

#C	1		2	
	$^{13}\text{C}^{\text{a}}$ (^{31}P)	$^1\text{H}^{\text{b}}$	$^{13}\text{C}^{\text{c}}$ (^{31}P)	$^1\text{H}^{\text{d}}$
1	46.5	2.88, t, 12.8 3.42, m	57.7	3.08 t, 12.4 3.46, dd, 12.4, 5.1
2	67.4	3.69, ddd, 11.5, 9.2, 5.1	67.0	3.80, ddd, 11.7, 9.5, 5.1
3	76.6	3.42, m	76.6	3.51, t, 9.5
4	67.9	3.55, dd, 10.5, 9.4	67.7	3.74, t, 10.0
5	59.4, br d, $J_{\text{cp}}=8.2$	3.25, brdt, 10.5, 3.5	67.3 d, $J_{\text{cp}}=8.8$	3.16, br d, 10.0
6	61.7, d, $J_{\text{cp}}=4.5$	4.08, brm	58.2, d, $J_{\text{cp}}=4.5$	4.20, ddd, 13.0, 4.5 ($J_{\text{p-H}}$), 3.0 4.25, ddd, 13.0, 5.5 ($J_{\text{p-H}}$), 2.0
CH_3			41.4	2.98, s
OPO_3^-	(3.14)		(2.94)	

^a Recorded at 100 MHz. ^b Recorded at 400 MHz. ^c Recorded at 125 MHz. ^d Recorded at 500 MHz.

**Fig. 1**

NMR chemical shifts and HMBC correlations between H-5 and C-1 readily assigned the 1-deoxyiminohexose structure for **1**. The position of the phosphate group was assigned at C-6 because irradiation of the phosphate signal in the ^{31}P NMR corrupted the ^1H signal at δ 4.08 for H-6. Additionally C-6 and C-5 were observed as split signals in the ^{13}C NMR. The $^3J_{\text{H-H}}$ coupling analysis indicated that all the oxygen atoms in the piperidine ring oriented equatorially (Fig. 1). These data suggested that the structure of **1** was 1-deoxynojirimycin-6-*O*-phosphate. A treatment of **1** with 6 N NaOH followed by acetic anhydride in pyridine afforded peracetyl dNM (**3**). FABMS, ^1H NMR,

and TLC data for **3** were identical with those derived from the authentic material, and additionally the CD spectrum gave the same sign and λ_{ext} as the authentic sample. We thus concluded that the absolute configuration of **1** is the same as that of dNM.

The molecular formula of compound **2**, C₇H₁₆NO₇P, was assigned on the basis of FABMS and ^{13}C NMR data. NMR for **2** shared very similar characteristics with those for **1** except for the presence of a methyl singlet at δ 2.98 and corresponding ^{13}C signal at δ 41.4 in **2**. Signal splitting in the ^{13}C NMR at δ 67.3 due to the presence of phosphate group, was also observed. The phosphorus atom in **2**

resonated at δ 2.94 in the ^{31}P NMR spectrum, and an irradiation of the ^{31}P signal resulted in simplification of the ^1H signals for CH_2 -6. These data assigned the position of phosphate group at C-6. All the protons and carbons were assigned by two-dimensional NMR data. In the HMBC spectrum, cross peaks between the N - CH_3 protons and C-1 and C-5, confirmed the iminohexose carbon skeleton for **2**. All those data were consistent with the structure of N -methyl-1-deoxynojirimycin-6- O -phosphate (**2**).

A numbers of dNM and related compounds have been isolated from terrestrial plants [19, 20] as well as microorganisms [21, 22], however, to the best of our knowledge, this is the first example of isolation of dNM from marine organisms. Compounds **1** and **2**, 1-phosphate derivatives of dNM have not previously been reported as natural products. Incidentally however, compounds **2** and its N -butyl derivative have been prepared by enzymatic conversion of dNM with yeast hexokinase as prodrugs for a treatment of AIDS. In the α -glucosidase inhibition assay, both dNM and **1** showed activity albeit with significant differences in potency with K_i value of 0.83 and 6600 μM , respectively [23].

Experimental

NMR data were recorded at either 400, or 500 MHz for ^1H , 100 or 125 MHz for ^{13}C , and 202 MHz for ^{31}P using D_2O as solvent. Chemical shifts for ^1H were reported in ppm relative to the HOD signal referenced at δ 4.65 at 303K. For ^{13}C , methanol- d_4 (3%) was added as the internal standard and referenced at δ 49.0. H_3PO_3 was referenced at 0 ppm for ^{31}P NMR. HMBC and HMQC spectra for **1** and **2** were recorded on 400 and 750 MHz instrument, respectively. FABMS was recorded on JEOL JMS 700 instrument in FAB mode using glycerol as matrix. HRFABMS data were measured with polyethylene glycol 400 as internal standard. The optical rotation was measured with HORIBA SEPA-300 digital polarimeter. Circular dichromism was measured with a JASCO J720 spectropolarimeter.

Biological Material

A sample of *Lendenfeldia chondrodes* was collected in Yap state Micronesia at depth of 6~8 m. The sponge was formerly identified as *Dysidea herbacea*, however, recent study pointed out that identification of some dictyoceratid sponges including *D. herbacea* by their morphology alone is extremely difficult, and genetic analysis is necessary to draw conclusion [24]. We thus examined 5.8S, ITS-2 and 28S rDNA gene sequence of this specimen and found it

was nearly identical with that of *L. chondrodes*. Detailed study on biological aspects of this sponge will be published elsewhere.

Isolation

The sponge (200 g) was homogenized with equal amount of water, 2-propanol was added to precipitate macromolecules, centrifuged, and then the supernatant was concentrated to give the aqueous extract (8.5 g). This was separated on a Sephadex LH20 column (5 \times 63 mm), and the fractions which contained **1** and **2** (400~600 ml eluate, 1.87 g) were combined and further separated with a Biogel P-2 column (5 \times 63 mm). The fractions eluted between 900 and 1040 ml were combined and further separated by anion exchange column (DE 52, 1.5 \times 14 cm, Whatman) with successive water (100 ml), acetic acid (0.05 N, 200 ml) and a liner gradient with acetic acid (0.05 N, 300 ml)-ammonium acetate (0.05 N, 300 ml). Compounds **1** and **2** were eluted with the gradient buffer between 220~290 ml fractions. These compounds were finally purified by C30 reversed-phase column (Develosil, 1 \times 20 cm, Nomura Chemical Co.) equipped with a refractive index detector using water as an eluent.

Deoxynojirimycin-6-phosphate (**1**)

Colorless amorphous solid (3.6 mg): $[\alpha]_{\text{D}}^{24} +27$ (c 0.19, H_2O); IR (KBr) ν 3399, 2924, 1639, 1102 cm^{-1} ; NMR (see Table 1); HRMS (FAB) calcd for $\text{C}_6\text{H}_{15}\text{NO}_7\text{P}$ 244.0581, found m/z 244.0566 ($\text{M}+\text{H}$) $^+$.

N -Methyl-deoxynojirimycin-6-phosphate (**2**)

Colorless amorphous solid $[\alpha]_{\text{D}}^{24} +9.7$ (c 0.10, H_2O); IR (KBr) ν 3420, 2910, 1643, 1077 cm^{-1} ; ^1H and ^{13}C NMR (see Table 1); HRMS (FAB) calcd for $\text{C}_7\text{H}_{17}\text{NO}_7\text{P}$ 258.0737, found m/z 258.0776 ($\text{M}+\text{H}$) $^+$.

Pentaacetyl Deoxynojirimycin (**3**)

An authentic sample of deoxynojirimycin was treated with Ac_2O in pyridine (2 hours, rt.). Reagents were removed under a stream of N_2 to give **3**. CD (MeOH) λ_{ext} ($\Delta\epsilon$)=230 nm (1.33). ^1H NMR (CD_3OD) δ 5.11 (br s), 5.00 (br s), 4.90 (br d, $J=13.2$), 4.73 (br m), 4.43 (br m), 4.31 (br m), 3.97 (br d, $J=13.2$), 3.80 (br d, $J=13.2$), 3.2 (br d), 2.14~2.03 ($\text{CH}_3\times 5$, broad). MS (FAB) m/z 374 ($\text{M}+\text{H}$) $^+$.

Compound **1** (5 mg) was treated with 6N HCl at 110 $^\circ\text{C}$ for 12 hours. The hydrolyzate was treated with Ac_2O in pyridine as above. The product was partitioned between CHCl_3 - MeOH - water (2 : 1 : 1), and the lower layer was separated by a silica gel column with CHCl_3 - MeOH (9 : 1) to give **3** (3.0 mg): colorless amorphous solid, CD (MeOH) λ_{ext} ($\Delta\epsilon$)=230 nm (0.73), ^1H NMR (CD_3OD) δ 5.11 (br s),

5.00 (br s), 4.90 (br d, $J=13.2$), 4.73 (br m), 4.43 (br m), 4.31 (br m), 3.97 (br d, $J=13.2$), 3.80 (br d, $J=13.2$), 3.2 (br d), 2.14~2.03 (br singlets). HRMS (FAB) calcd for $C_{16}H_{24}NO_9$, 374.1451, found m/z 374.1432 ($M+H$)⁺. Authentic and naturally derived **3** co-migrated on TLC (silica gel, $CHCl_3$ -MeOH, 9:1) at R_f value of 0.7 as a blight red spot visualized by ninhydrin.

Acknowledgements This manuscript is dedicated to the late professor Kenneth L. Rinehart. Initial identification of the sponge specimen was carried out by Dr. J. Hooper at Queensland museum, Australia. We are grateful to A. Tafleichig at Marine Resources Management Division, Department of Resources & Development Yap State Government and M. Yasui for assistance in sample collection. We also thank Dr. K. Adachi at Marine Biotechnology Institute for assistance in NMR measurements and D. Imaizumi for assistance in isolation work. Part of this research was supported by Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology (17380125).

References

1. Yagi M, Kouno T, Aoyagi Y, Murai H. The structure of moranoline, a piperidine alkaloid from *Morus* species. *Nippin Nougei Kagaku Kaishi* 50: 571–572 (1976)
2. Tan A, van den Broek L, van Boeckel S, Ploegh H, Bolscher J. Chemical modification of the glucosidase inhibitor 1-deoxynojirimycin. Structure-activity relationships. *J Biol Chem* 266: 14504–14510 (1991)
3. Romero PA, Datema R, Schwarz RT. *N*-methyl-1-deoxynojirimycin, a novel inhibitor of glycoprotein processing, and its effect on fowl plague virus maturation. *Virology* 130: 238–242 (1983)
4. Mehta A, Carrouee S, Conyers B, Jordan R, Butters T, Dwek RA, Block TM. Inhibition of hepatitis B virus DNA replication by imino sugars without the inhibition of the DNA polymerase: therapeutic implications. *Hepatology* 33: 1488–1495 (2001)
5. Saito T, Yamaguchi I. Effect of glycosylation and glucose trimming inhibitors on the influenza A virus glycoproteins. *J Vet Med Sci* 62: 575–581 (2000)
6. Karlsson GB, Butters TD, Dwek RA, Platt FM. Effects of the imino sugar *N*-butyldeoxynojirimycin on the *N*-glycosylation of recombinant gp120. *J Biol Chem* 268: 570–576 (1993)
7. Gruters RA, Neefjes JJ, Tersmette M, de Goede RE, Tulp A, Huisman HG, Miedema F, Ploegh HL. Interference with HIV-induced syncytium formation and viral infectivity by inhibitors of trimming glucosidase. *Nature* 330: 74–77 (1987)
8. van der Spoel AC, Jeyakumar M, Butters TD, Charlton HM, Moore HD, Dwek RA, Platt FM. Reversible infertility in male mice after oral administration of alkylated imino sugars: a nonhormonal approach to male contraception. *Proc Natl Acad Sci USA* 99: 17173–17178 (2002)
9. Andersson U, Smith D, Jeyakumar M, Butters TD, Borja MC, Dwek RA, Platt FM. Improved outcome of *N*-butyldeoxygalactonojirimycin-mediated substrate reduction therapy in a mouse model of Sandhoff disease. *Neurobiol Dis* 16: 506–515 (2004)
10. Butters TD, Dwek RA, Platt FM. New therapeutics for the treatment of glycosphingolipid lysosomal storage diseases. *Adv Exp Med Biol* 535: 219–226 (2003)
11. Cox TM, Aerts JM, Andria G, Beck M, Belmatoug N, Bembi B, Chertkoff R, Vom Dahl S, Elstein D, Erikson A, Giralt M, Heitner R, Hollak C, Hrebicek M, Lewis S, Mehta A, Pastores GM, Rolfs A, Miranda MC, Zimran A. The role of the iminosugar *N*-butyldeoxynojirimycin (miglustat) in the management of type I (non-neuronopathic) Gaucher disease: a position statement. *J Inherit Metab Dis* 26: 513–526 (2003)
12. Elstein D, Hollak C, Aerts JM, van Weely S, Maas M, Cox TM, Lachmann RH, Hrebicek M, Platt FM, Butters TD, Dwek RA, Zimran A. Sustained therapeutic effects of oral miglustat (Zavesca, *N*-butyldeoxynojirimycin, OGT 918) in type I Gaucher disease. *J Inherit Metab Dis* 27: 757–766 (2004)
13. Jeyakumar M, Norflus F, Tiffit CJ, Cortina-Borja M, Butters TD, Proia RL, Perry VH, Dwek RA, Platt FM. Enhanced survival in Sandhoff disease mice receiving a combination of substrate deprivation therapy and bone marrow transplantation. *Blood* 97: 327–329 (2001)
14. Jeyakumar M, Smith DA, Williams IM, Borja MC, Neville DC, Butters TD, Dwek RA, Platt FM. NSAIDs increase survival in the Sandhoff disease mouse: synergy with *N*-butyldeoxynojirimycin. *Ann Neurol* 56: 642–649 (2004)
15. Sakai R, Kamiya H, Murata M, Shimamoto K. Dysis herbaine: A new neurotoxic amino acid from the Micronesian marine sponge *Dysidea herbacea*. *J Am Chem Soc* 119: 4112–4116 (1997)
16. Sakai R, Koike T, Sasaki M, Shimamoto K, Oiwa C, Yano A, Suzuki K, Tachibana K, Kamiya H. Isolation, structure determination, and synthesis of neodysis herbaine A, a new excitatory amino acid from a marine sponge. *Org Lett* 3: 1479–1482 (2001)
17. Sakai R, Oiwa C, Takaishi K, Kamiya H, Tagawa M. Dysibetaine: a New α -disubstituted α -amino acid derivative from the Marine Sponge *Dysidea herbacea*. *Tetrahedron Lett* 40: 6941–6944 (1999)
18. Sakai R, Suzuki K, Shimamoto K, Kamiya H. Novel betaines from a micronesian sponge *Dysidea herbacea*. *J Org Chem* 69: 1180–1185 (2004)
19. Asano N, Yamashita T, Yasuda K, Ikeda K, Kizu H, Kameda Y, Kato A, Nash RJ, Lee HS, Ryu KS. Polyhydroxylated alkaloids isolated from mulberry trees (*Morus alba* L.) and silkworms (*Bombyx mori* L.). *J Agric Food Chem* 49: 4208–4213 (2001)
20. Kim YM, Wang MH, Rhee HI. A novel alpha-glucosidase

- inhibitor from pine bark. *Carbohydr Res* 339: 715–717 (2004)
21. Stein DC, Kopec LK, Yasbin RE, Young FE. Characterization of *Bacillus subtilis* DSM704 and its production of 1-deoxynojirimycin. *Appl Environ Microbiol* 48: 280–284 (1984)
 22. Shibano M, Fujimoto Y, Kushino K, Kusano G, Baba K. Biosynthesis of 1-deoxynojirimycin in *Commelina communis*: a difference between the microorganisms and plants. *Phytochemistry* 65: 2661–2665 (2004)
 23. Scudder PR, Dwek RA, Rademacher TW, Jacob GS (US 5043273: Monsanto Company) Phosphorylated glycosidase inhibitor prodrugs, EP 413674, (1991)
 24. Ridley CP, Bergquist PR, Harper MK, Faulkner DJ, Hooper JN, Haygood MG. Speciation and biosynthetic variation in four dictyoceratid sponges and their cyanobacterial symbiont, *Oscillatoria spongelliae*. *Chem Biol* 12: 397–406 (2005)